

Youwzyenz Ndoengfaex

森林幼儿园

Ngoenzneix, henz dah'iq ndaw ndoengfaex sawqmwh hoengh hwnjdaeu, yienzlaiz ndaw ndoengfaex hai aen youwzyenz ndeu, bohranz doenghduz cingq daiq doenghduz iq daeu bauqmingz ne. Gou dwg duj fwj mbin youq gwnzmbwn ndeu, ndaej yawj gij gingj baihlaj cingcu, gou daeu caeuq mwngz gangj miz gijmaz saeh ba!

Daih'it dwg daxgoeng duzug daiq duzug iq daeu bauq bandwknyaen, yienzhaeu dwg daeggo roegbeggap daiq daegnuengx roegbeggap bauq banhagmbin. Seizneix, duzmou iq byaij loeng lo, ra mbouj raen daxboh bonjfaenh, raen gyoengq roegbeggap bauq dangz hag mbin, duzmou iq hix buet gvaqbae, yaek bauqmingz.

“Boux siujbaengzyoux neix, duzmou haengdingh mbin mbouj ndaej!” Duzciengh bouxhenhoh ndoengfaex lwnh duzmou iq, yienzhaeu cam de: “Bohranz mwngz ne?”

Duzmou iq naeuz: “Mbouj rox, aiq youq gizlawz ninz ndaek lo.”

Bouxhenhoh ndoengfaex duzciengh rox duzmou iq dwg ra mbouj raen bohranz lo, yienghneix buet bae fungh gvangjbo dawz vahdoengz naeuz: “Bohranz duzmou iq haeujrwz lo, duzmou iq youq banhagmbin gizneix, cingj mwngz dingqnyi gvangjbo le sikhaek daeu banhagmbin, gyo' mbaiq mwngz boiqhab!” Daxboh duzmou dingqnyi le, sikhaek buet bae banhagmbin daiq duzmou iq deuz. Daxboh lwnh



duzmou iq: “Raeuz mbouj rox mbin, raeuz aeu hag gwnhaeux, ninz, gyaen!” Gangj sat, daxboh daiq duzmou iq bae ra lauxsae duzgaulah lo.

Gyoengq doenghduz iq bae daengz aen gyausiz bonjfaenh. Va! Saenzgeiz lai! Aen gyausiz duzug iq dwg ndoengfaex ndeu, lauxsae gyoengqde dwg daxau saeceij. Daxau saeceij hawj doenghduz iq bandwknyaen laepda gonq, yienzhaeu dawz cib geij duznou iq rox doengh seizbient vut haeuj ndaw cumhnywj bae, heuh gyoengqde haida, vaiq bae ra duznou. Aen gyausiz banhagmbin couhdwg gwnzmbwn heunaunau, lauxsae gyoengq roegbeggap dwg daeggo duzyiuh, daeggo duzyiuh youq gyangmbwn mbinfefe baij dinfwngz, riengzlaeng, de

hainduj son gyoengq doenghduz iq hag mbin. Aen gyausiz ban'apraemx dwg diuzrij ndaw ndoengfaex, lauxsae gyoengq duzbit dwg byaleix sienseng, byaleix sienseng youq najraemx yet hwnj yet roengz, gyoengq duzbit vuenheij dwk heuh “gaga”.

Roengzdangz lo, youwzyenz yenzcangj duzmwi hung cujiz aen hozdung ndeu. Aen hozdung neix dwg dik cuzgiuz, lauxsae guh mbiengj, siujbaengzyoux guh mbiengj, riengz bouxbuenq roengzlingh, gyoengq siujbaengzyoux caeuq gyoengq lauxsae hainduj doxdax. Ngamq hainduj, gyoengq lauxsae laebdaeb dik giuz ndaej faen, gyoengq siujbaengzyoux mboujdwg gvaig bouxdaih couhdwg guhcaemz.

Mwh byonghciengz yietnaiq, gyoengq doenghduz iq lij cingq hozhwnj bouxdaih. Seizneix, duzma iq saeqsim yawjraen haxbaenh gyoengq lauxsae laebdaeb ndaej faen, dwg aenvih gyoengq lauxsae caezhoz raixcaix, dauqfanj gyoengq doenghduz iq mbouj caezhoz cij baenz yienghneix. Duzma iq lwnh caezgya yienzaen, gyoengq doenghduz iq dingq le vah duzma iq, naj nding rwz dit, cungj dox boizlaex. Byonghciengzlaeng hainduj lo, gyoengq doenghduz iq caezhoz le, laebdaeb ndaej roek faen giuz. Lauxsae raen gyoengqde hag rox caezhoz lo, yienghneix hawj gyoengqde hingz ciengz giuz neix.

(Gveigangj Si Gangjhwz Gih Gveicwngz Gaihdaun Cunghsinh Siujyoz Couh Meidungz)

Daxboh Nyaenma Ak Lai

了不起的狐狸爸爸

bouxraiz Lozwjdwz·Dazwj bouxhoiz Cwz Fanghdingz

罗尔德·达尔 著 翟芳婷 译

(ciep geizgonq)

8 Gyoengq Nyaenma Hainduj Ngaiz Iek Lo

Haemh haenx, sam aen bungz youq ndaw gumz hung aen bya iq gaq hwnjdaeu lo, Bozgizsw, Bangshwh caeuq Bijwnh boux aen. Sam aen bungz humx youq bakconggh nyaenma. Sam boux bouxcawj ciengz dajciengx naengh youq rog bungz gwn haeuxcaeu. Bozgizsw gwn sam duz gaeq up budingh; Bangshwh gwn roek aen mienhbaucq, ndawde coq gij daephancq myaij hawj vunz yawj le yaek rueg; Bijwnh ndoet song gyahlunz laeuj makbingzgoj. Gyoengqde sam vunz seizlawz cungj daiq cungq youq gwnzndang.

Bozgizsw gaem duz gaeq ndatfwdfwd ndeu hwnjdaeu, yo de haeuj henz bakconggh nyaenma bae. “Mwngz nyuouq ndaej gijneix ma, nyaenma sienseng?” De hemq naeuz, “gaeqoiq ndeigwn bw! Mwngz vihmaz mbouj hwnjdaeu

gwn ne?”

Feih gaeq noengznwd biu haeuj deihgoengq, itcig biu daengz giz dieg gyoengq nyaenma maeuq youq.

“Daxboh,” duz nyaenma lwg ndeu naeuz, “raeuz ndaej mbouj ndaej laeglemx ndonj hwnjbae ciengj aeu duz gaeq ndaw fwngz de roengzma ne?”

“Baenzneix mbouj ndaej!” Nyaenma sienseng naeuz, “yienghneix cingq ngamj gyoengqde siengj hawj mwngz bae guh lo.”

“Hoeng raeuz iek lo!” Gyoengq nyaenma lwg hemq naeuz, “raeuz seizlawz cij ndaej miz gijgwn ni?”

Daxmeh gyoengqde mbouj han, daxboh goj mbouj gangjvahn. Neix dwg aen vwndiz mbouj miz banhfap hoizdap ndaej ndeu.

Daengz mwh mbwn ij ndaem, Bangshwh caeuq Bijwnh hai song aen daeng ronghsagsag gwnz aenvat rongh haeuj bakconggh nyaenma bae.

“Seizneix,” Bijwnh naeuz, “raeuz doxlawh souj. Boux ndeu souj dwk, song boux ninz, liuxle doxlawh, souj daengz mbwn rongh.”

Diuzroen Ceiq Gyaunde, Dwg Diuzroen Dauqranz

最美的路，是回家的路

Ranzmbanj gou youq Cungzcoj Si Denhdwngj Yen, ndawsim gou, diuzroen ceiq gyaunde dwg diuzroen dauqranz gou.

Baez cuengqgyaj, daxboh couh hai ci daiq gou caeuq daxgoeng dauq ranzlaux, hai duenh roen gauhsuz gonq, yienzhaeu roengz roen gauhsuz, ca mbouj geijlai 200 goengleix roen, 2 diemj cung couh ndaej dauq daengz ranzlaux lo. Ci hai youq gwnzroen mbinfefe, gou gyaenz hai cueng, doq nyuouq gij heiqhom nywj faex henzroen, doq dingq daxgoeng naeuz gij bienqvaq ranzmbanj.

Daxgoeng gou dwg bouxhaici geq, hai ci gvaq ndwenngoeng, doenghbaez dwg hai ci dap hek baedauq Nanzningz caeuq Denhdwngj, goengloh heux bya goz youh gaeb hawj de ciuhvunz lumz mbouj ndaej. Seizhaenx, dai Denhdwngj daengz Nanzningz dwg “song mbiengj ndaem”, banhaet ranz caengz rongh couh yaek haidin, daengngoengz doek conggh cij daengz Nanzningz. Dingzilai roen dwg roensa, najroen cungj dwg rinsa, hai ci gvaq moekmoeng mbinfofo, hai mbat ci ndeu, vunz ndaw ci byoem, naj, buhvaq cungj dwg moekmoeng. Roenbya cawz hwnj roenlingq couhdwg roengz roenlingq, roen goz lai youh gaeb, roen lingqlangqlangq, luegbya ciengzseiz miz moknaek, vihneix ciengzseiz miz ci doxbungq. Seizhaenx, daxgoeng hai ci caen dwg vihliux gvaq ndwenngoeng.

Gaijgwz hailangh le, roen Denhdwngj daengz Nanzningz hwnqguh ngoenz ndei gvaq ngoenz, gaxgonq aeu hai ci 10 diemj lai cung seizneix cij hai 2 diemj cung, ci hai youq diuzroen youh bingz youh gvangq, gij doenghyiengh yawjraen cungj dwg baenzhaenx gyaunde.

Danghnaeuz cam gou gwnzbiengz diuzroen ceiq gyaunde youq gyawz? Couhdwg diuzroen dauqranz! Gyo' mbaiq dangj caeuq cwngfuj, hawj diuzroen dauqranz dou ngoenz ndei gvaq ngoenz, hawj ndwenngoengz dou ngoenz ndei gvaq ngoenz.

(Nanzningz Si Sihyanghdangz Siujyoz Liuz Sinhbei)